

درجات 4-8 رپورٹ کارڈ کے تبصرے
Grades 4-8 Report Card Comments

(باپ/ماں: چیک مارک (✓) والے آئٹم آپ کے بچے کو بیان کرتے ہیں)

Teacher: Please put a checkmark ✓ in the middle column of the items that apply to the student

_____ School/اسکول
_____ Teacher/معلم
_____ Parent/باپ/ماں
_____ Student/طالب علم
_____ شناختی نمبر

Comments		تبصرے
Character Building and Behavior Pattern (positive)		کردار کی تعمیر اور طرز عمل (مثبت)
<i>Is conscientious and works hard</i>		فرض شناس ہے اور محنت سے کام کرتا ہے
<i>Follows directions</i>		ہدایات کی تعمیل کرتا ہے
<i>Works cooperatively with others</i>		دوسروں کے ساتھ مل جل کر کام کرتا ہے
<i>Uses time appropriately and is organized</i>		وقت کو مناسب طور پر استعمال کرتا ہے اور منظم ہے
<i>Demonstrates consistent effort</i>		لگاتار کوشش کا مظاہرہ کرتا ہے
<i>Follows school and classroom rules</i>		اسکول اور کلاس روم کے قواعد کی تعمیل کرتا ہے
<i>Accepts responsibility</i>		نمہ داری قبول کرتا ہے
<i>Respects the rights and feelings of others</i>		دوسروں کے حقوق اور احساسات کا احترام کرتا ہے
<i>Sets a positive example for the rest of the class</i>		باقی کلاس کے لیے مثبت مثال قائم کرتا ہے
<i>Is polite and courteous</i>		مہذب اور شائستہ ہے
<i>Manages own behavior</i>		اپنے رویہ کی نگرانی کرتا ہے
<i>Works well with partner and/or learning group</i>		ساتھی اور/یا تعلیمی جماعت کے ساتھ اچھی طرح کام کرتا ہے
<i>Handles conflict appropriately</i>		جھگڑے سے مناسب طور پر نمٹتا ہے
<i>Demonstrates leadership skills</i>		رہنمائی کی مہارتوں کا مظاہرہ کرتا ہے
<i>Helpful in resolving conflict</i>		جھگڑے کو حل کرنے میں مددگار
<i>Honors diversity of fellow students</i>		ساتھی طلباء کے تنوع کی عزت کرتا ہے

<i>Helpful to classmates and others</i>		کلاس کے ساتھی اور دیگر لوگوں کے لیے مددگار
<i>Makes friends readily</i>		جھٹ پٹ دوست بناتا ہے
Character Building and behavior pattern (Negative)		کردار کی تعمیر اور طرز عمل (مثبت)
<i>Does not get along with peers</i>		ہم جولیوں کے ساتھ گھلتا ملتا نہیں ہے
<i>Disrespectful of others</i>		دوسروں کا احترام نہیں کرتا ہے
<i>Needs improvement in attitude</i>		رویہ میں اصلاح کی ضرورت ہے
<i>Does not wear school uniform</i>		اسکول یونیفارم نہیں پہنتا ہے
<i>Handles conflict inappropriately</i>		جھگڑے سے نامناسب طور پر نمٹتا ہے
<i>Must learn to control his/her behavior</i>		اس کے لیے اپنے رویہ کو کنٹرول کرنا سیکھنا ضروری ہے
<i>Excessive lateness</i>		حد سے زیادہ تاخیر
<i>Excessive absences</i>		حد سے زیادہ غیر حاضریاں
<i>Inattentive-89</i>		لا پرواہ-89
<i>Does not work well in cooperative groups</i>		معاون جماعتوں میں اچھی طرح کام نہیں کرتا ہے
<i>Wastes time, not on task</i>		وقت برباد کرتا ہے، کام کاج نہیں کرتا ہے
<i>Disrupts instruction</i>		تعلیم میں خلل ڈالتا ہے
Academic Performance (Positive)		تعلیمی کارکردگی (مثبت)
<i>Excellent in effort, attention and preparation</i>		کوشش، توجہ اور تیاری میں عمدہ
<i>Produces quality work</i>		معیاری کام پیش کرتا ہے
<i>Thinks things through and provides reasons for opinions</i>		چیزوں پر اچھی طرح غور کرتا ہے اور آراء کے لیے وجوہات فراہم کرتا ہے
<i>Imaginative, has lots of ideas, thinks of ways to solve problems</i>		پرتخیل، اس کے پاس بہت سارے خیالات ہیں، وہ مسائل کو حل کرنے کے طریقوں پر غور کرتا ہے
<i>Participates thoughtfully in discussions</i>		بحث و مباحثے میں غور و فکر کے ساتھ شرکت کرتا ہے
<i>Practices mindful learning and welcomes new ideas</i>		فکر مند آموزش کی مشق کرتا ہے اور نئے خیالات کا استقبال کرتا ہے
Academic Performance (Negative)		تعلیمی کارکردگی (منفی)
<i>Assignments are sometimes incomplete</i>		اسائنمنٹ بسا اوقات نامکمل رہ جاتے ہیں
<i>Low test grades</i>		ٹسٹ میں کم درجے
<i>Difficulty following written directions</i>		لکھی ہوئی ہدایات کی تعمیل کرنے میں دشواری

<i>Difficulty following oral directions</i>		زبانی ہدایات کی تعمیل کرنے میں دشواری
<i>Failure to make up work</i>		کام کی تلافی کرنے میں ناکام
<i>Assignments missing</i>		اسائنمنٹ چھوٹ جاتے ہیں
<i>Homework missing</i>		ہوم ورک چھوٹ جاتا ہے
<i>Has trouble with reading comprehension</i>		اسے خواندگی کی فہم میں دشواری ہوتی ہے
<i>Fails to bring supplies to school</i>		فراہم کردہ چیزیں اسکول نہیں لاتا ہے
<i>Has trouble reading unfamiliar words</i>		نامانوس الفاظ کو پڑھنے میں دشواری ہوتی ہے
<i>Needs improvement in math skills</i>		ریاضی کی مہارتوں میں اصلاح کی ضرورت ہے
<i>Lacks basic skills</i>		بنیادی مہارتوں کی کمی ہے
<i>Assignments are incomplete or missing</i>		اسائنمنٹ نامکمل رہ جاتے ہیں یا چھوٹ جاتے ہیں
Progress		ترقی
<i>Commendable progress</i>		لائق تعریف ترقی
<i>Shows improvement in work</i>		کام میں اصلاح دکھاتا ہے
ESOL or Special Education related issues		ESOL یا خصوصی تعلیم سے متعلق مسائل
<i>Grade is based on adaptations/accommodations in accordance with IEP</i>		درجہ IEP کے مطابق تصرفات/مطابقت پذیر یوں پر مبنی ہے
<i>Supplementary instruction/support from Resource Room teacher</i>		ریسورس روم کے معلم کی طرف سے ضمنی تعلیم/ معاونت
<i>Grade is based on an instructionally appropriate level</i>		درجہ تعلیمی طور پر مناسب سطح پر مبنی ہے
<i>No grade due to late admission</i>		تاخیر سے داخلہ کی وجہ سے کوئی درجہ نہیں
<i>No grade due to beginner ESOL status</i>		مبتدی ESOL حیثیت کی وجہ سے کوئی درجہ نہیں
<i>No grade due to medical reasons</i>		طبی وجوہات کی وجہ سے کوئی درجہ نہیں
<i>Subject is taught in both languages of the bilingual program</i>		دو لسانی پروگرام کی دونوں زبانوں میں مضمون پڑھایا جاتا ہے
Intervention		خلل اندازی
<i>Parent conference requested</i>		والدین کی کانفرنس مطلوب ہے
Additional Note/اضافی نوٹ		

--